



## 经济及社会理事会

Distr.  
LIMITEDE/CN.4/Sub.2/1995/L.11/Add.7  
(Part II)  
25 August 1995  
CHINESE  
Original: ENGLISH

人权委员会  
防止歧视及保护少数小组委员会  
第四十七届会议  
议程项目23

## 防止歧视及保护少数小组委员会第四十七届会议报告草稿

报告员：何塞·本戈亚先生

## 目 录\*

<u>章 次</u>	<u>页 次</u>
二、 B. <u>决定</u>	
1995/106. 以无记名投票表决关于各国侵犯人权的 指控的提案 .....	3
1995/107. 伊拉克境内的人道主义情况 .....	3
1995/108. 土耳其境内的人权情况 .....	3

\* E/CN.4/Sub.2/1995/L.10和增编载有关于本届会议安排和各议程项目的报告各章草稿。小组委员会通过的决议和决定,以及供人权委员会采取行动的决议和决定草案和与人权委员会有关的其他事项,均载于E/CN.4/Sub.2/1995/L.11和增编。

目 录 (续)

章 次

页 次

1995/109.	防止贩卖人口和意图营利使人卖淫行动 纲领草案 .....	4
1995/110.	防止歧视及保护少数综合方案 .....	4
1995/111.	人口转移包括定居者和定居点安置所涉 的人权方面的问题 .....	4
1995/112.	小组委员会的工作方法 .....	5
1995/113.	审查小组委员会的工作 .....	5
1995/114.	小组委员会的工作方法 .....	5
1995/115.	改进涉及人权和基本自由遭受侵犯问题 的小组委员会议程项目6的审议方法 .....	5
1995/116.	民主社会 .....	6
1995/117.	严重侵犯人权和基本自由行为之受害者 得到恢复、赔偿和平反的权利 .....	6
1995/118.	关于各国与土著人民之间的条约、协定 和其他建设性安排的研究 .....	7

## B. 决 定

### 1995/106. 以无记名投票表决关于各国侵犯人权的指控的提案

小组委员会在1995年8月18日第26次会议上未经表决决定依照经济及社会理事会1991年5月31日第1991/32号决议随时应要求以无记名投票表决关于各国侵犯人权的指控的提案,包括与实质性提案有关的程序性提案。

(见第七章。)

### 1995/107. 伊拉克境内的人道主义情况

小组委员会在1995年8月18日第26次会议上回顾其1994年8月25日第1994/111号决定,重申有必要尊重《联合国宪章》、《世界人权宣言》和各项国际人权盟约的原则以及1949年8月12日《日内瓦四项公约》及其两项《附加议定书》的有关规定,还回顾E/CN.4/Sub.2/1991/55号文件中所载《最低限度人道主义标准宣言》,深切关注过去五年内对伊拉克实行禁运对伊拉克全体平民人口特别是儿童、妇女和处于最不利地位的人口阶层所造成的严重后果,未经表决决定再度呼吁整个国际社会和各国政府,包括伊拉克政府,为向平民人口供应食物和医药提供便利。

(见第七章。)

### 1995/108. 土耳其境内的人权情况

小组委员会在1995年8月18日第26次会议上注意到土耳其当局在言论自由方面所采取的积极主动行动,以11票对9票、2票弃权决定推迟至下届会议再审议这一问题,以待落实这些措施。

(见第七章。)

1995/109. 防止贩卖人口和意图营利使人卖淫  
行动纲领草案

小组委员会在1995年8月18日第27次会议上注意到当代形式奴隶制问题工作组根据各国、专门机构和各有关非政府组织依照人权委员会1995年3月3日第1995/27号决议提出的意见重新拟订的防止贩卖人口和意图营利使人卖淫行动纲领草案，决定将行动纲领草案(E/CN.4/Sub.2/1995/28/Add.1)递交人权委员会。

(见第十六章。)

1995/110. 防止歧视及保护少数综合方案

小组委员会在1995年8月18日第27次会议上，考虑到阿斯比约恩·艾德先生编写的提交其第四十六届会议的工作文件(E/CN.4/Sub.2/1994/36和Corr.1)，决定请艾德先生在不涉及经费问题的情况下编写第二份工作文件，内载关于防止歧视及保护少数综合方案的进一步建议，包括关于审议种族主义、仇外心理、少数群体和移徙工人等有关主题问题的建议，提交其第四十八届会议，并请艾德先生考虑到小组委员会和消除种族歧视委员会于1995年8月8日举行的联席会议的讨论和提议。

(见第二十一章。)

1995/111. 人口转移包括定居者和定居点安置  
所涉的人权方面问题

小组委员会在1995年8月24日第34次会议上，回顾其1994年8月26日第1994/42号决议，铭记人口转移包括定居者和定居点安置所涉人权方面问题特别报告员奥恩·阿尔卡索恩先生没有能够向小组委员会第四十七届会议提交他的最后报告(E/CN.4/Sub.2/1995/35)，决定请特别报告员向小组委员会第四十八届会议提交他的最后报告，并请秘书长向特别报告员提供一切必要的协助，以使他完成他的工作。小组委员会还决定在第四十八届会议上审议特别报告员的最后报告。

(见第十四章。)

### 1995/112. 小组委员会的工作方法

在1995年8月24日第35次会议上,小组委员会未经表决决定在试验基础上通过以下的关于其第四十八届会议工作方法的议事规则:

- (a) 所有行使答辩权的发言只应在每一议程项目的辩论结束时作出;
- (b) 项目6下对侵犯人权的案件提出的谴责和具体指控不得在另一议程项目下重新提出。

(见第五章。)

### 1995/113. 审查小组委员会的工作

在1995年8月24日第35次会议上,鉴于第四十七届会议采纳的在会议一开始就审议议程项目6的做法取得良好结果,小组委员会未经表决决定第四十八届会议继续采用这一做法,在议程通过后的那天开始审议项目6。

(见第五章。)

### 1995/114. 小组委员会的工作方法

在1995年8月24日第35次会议上,小组委员会未经表决决定在第四十八届会议上至少安排一次只有小组委员会成员能发言的非公开会议,以便使专家及候补成员能够就各种专题交流意见。

(见第五章。)

### 1995/115. 改进涉及人权和基本自由遭受侵犯问题的小组 委员会议程项目6的审议方法

在1995年8月24日第35次会议上,小组委员会未经表决决定在其第四十八届会议上在考虑到一切可靠的资料来源的同时,审议如何最好地完成其审议涉及人权和基

本自由遭受侵犯问题的议程项目6的任务。在这方面,并考虑到人们对人权委员会各特别报告员和各工作组主席兼报告员的报告所载的资料表示的兴趣,小组委员会请秘书处一方面将这些报告提供给在下届会议上索要这些报告的专家,另一方面与各特别报告员和主席兼报告员进行适当的磋商,特别是在其每年的联席会议期间进行磋商,以便能够把他们关注的问题和小组委员会关注的问题都考虑到。小组委员会请秘书长向小组委员会第四十八届会议会议报告这一联席会议的情。

(见第五章。)

## 116. 民主社会

在1995年8月24日第35次会议上,小组委员会审议了奥斯曼·哈吉先生就这一专题所作的发言,未经表决决定,请哈吉先生在不涉及到经费的情况下编写一份关于民主和建立民主社会的工作文件提交小组委员会第四十八届会议。

(见第五章。)

## 1995/117. 严重侵犯人权和基本自由行为之受害者 得到恢复、赔偿和平反的权利

在1995年8月24日第35次会议上,防止歧视及保护少数小组委员会满意地注意到司法裁判和赔偿问题会期工作组的报告(E/CN.4/Sub.2/1995/16和Corr.1),未经表决决定,请工作组作为优先事项,在其第四十八届会议上继续审议特别报告员特奥·范博芬先生在其题为“严重侵犯人权和基本自由的行为之受害者得到恢复、赔偿和平反的权利”的研究报告中提出的拟议的基本原则和准则,以便在这一方面取得实质性进展,并请范博芬先生在不涉及到经费的情况下并考虑到各国、政府间组织和非政府组织提出的新的评论以及司法裁判和赔偿问题工作组报告中有关章节,及时向小组委员会第四十八届会议提交根据现行有关国际文书拟议的一套修订的关于补救措施的基本原则和准则,供小组委员会审议。”

(见第十一章。)

1995/118. 关于各国与土著人民之间的条约、协定和  
其他建设性安排的研究

在1995年8月24日第35次会议上小组委员会回顾了其1989年8月29日第1989/38号和1990年8月31日第1990/28号决议以及1991年8月29日第1991/111号、1992年8月24日第1992/110号和1994年8月26日第1994/116号决定,对特别报告员米格尔·阿方索·马丁内斯先生所做努力表示满意,他努力向土著居民问题工作组第十三届会议和小组委员会第四十七届会议提交其关于各国与土著人民之间的条约、协定和其他建设性安排的研究的第二次进度报告,并决定请特别报告员分别向工作组第十四届会议和小组委员会第四十八届会议提交第三次报告,向这两个机关第十五届和第四十九届会议提交最后报告。小组委员会还决定请秘书长为特别报告员提供一切必要的协助,使他能够继续和完成其研究,特别是协助其进行专门研究和对日内瓦进行必要的访问,以便同人权事务中心磋商,为一次实地查访提供必要的资源,以便在一个与有关政府磋商后确定的国家现场审查一项历史条约的当代意义,以此作为完成最后报告的一个实例。小组委员会进一步决定建议人权委员会请经济及社会理事会赞同其决定。

(见第十五章。)

XX XX XX XX XX